

FILE NAME: AK113451_640X480

APPROXIMATE DATE: December 14, 2013

PARTICIPANTS: Fabio Porfirio Lobo (“**LOBO**”)
Cooperating Witness-2 (“**CW-2**”)

ABBREVIATIONS: [U/I] - Unintelligible
[ph] - Phonetic Spelling
// - Voices Overlap
Italics - Words spoken in English

Participant	Translation	Transcription
1	[BEGINNING OF RECORDING]	[COMIENZO DE LA GRABACIÓN]
2		
3	[U/I]	[U/I]
4		
5 CW-2:	The guy just complains. How are things? Everything solid?	Nomás se queja el güey. ¿Cómo está la cosa? ¿Todo macizo?
6		
7 LOBO:	All's cool.	Todo tranquilo.
8		
9 CW-2:	Damn, you can tell you stay in shape man.	Puta, se ve que se mantiene en forma <i>man</i> .
10		
11 LOBO:	Yes, man.	Sí, hombre.
12		
13 CW-2:	[U/I] weight recently.	[U/I] de libra ahorita.
14		
15 LOBO:	Thank God that—God willing.	Gracias a Dios que...Con Dios adelante.
16	//	//
17 CW-2:	That guy [U/I]?	Aquel [U/I].
18	//	//
19 LOBO:	Yes, man. I had to lose weight because I was too fat.	Sí hombre. Tenía que rebajar porque estaba muy gordo.
20	//	//
21 CW-2:	This man really doesn't give a fuck. [U/I]	Este <i>man</i> sí le vale verga. . . . [U/I]
22		
23	[U/I]	[U/I]
24		
25 LOBO:	No, man, I was [U/I] the pressure, man.	No, hombre, yo estaba [U/I] la presión, hombre.
26		
27 CW-2:	No, man.	No, hombre.
28		
29 LOBO:	[U/I].	[U/I].
30		
31 CW-2:	But, but how about exercising, then?	Pero, pero ¿y el ejercicio, pues?
32		
33 LOBO:	Yes [U/I].	Sí [U/I].
34		
35 CW-2:	Always.	Siempre.
36		
37 LOBO:	Yes, in the morning, <i>Commander</i> .	Sí, por la mañana, <i>Commander</i> .

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	Yes, yes. How have things been, <i>Commander</i> ? What have you been doing? [U/I] or anything?	Sí, sí. ¿Cómo ha estado la cosa, <i>Commander</i> ? ¿Qué ha estado haciendo? ¿[U/I] ni nada?
2		
3 LOBO:	When? [U/I].	¿Cuándo? [U/I].
4		
5 CW-2:	[U/I] here in the country?	¿No [U/I] aquí en el país?
6		
7 LOBO:	[U/I] over there in the States.	[U/I] allá en los Estados.
8		
9 CW-2:	Bitching, [U/I].	La puta [U/I].
10		
11 LOBO:	[U/I] back.	[U/I] vuelta.
12		
13 CW-2:	[U/I] Oh?	[U/I] ¿Eh?
14		
15 LOBO:	For us not until March.	Nosotros hasta en marzo.
16		
17 CW-2:	In March? Huh?	¿En marzo? ¿Eh?
18		
19 LOBO:	April, come March, in May more or less, for us	Abril, va marzo, en mayo más o menos, nosotros.
20		
21 CW-2:	Mm-hmm. But how is he?	Umjú. ¿Pero él cómo esta?
22		
23 LOBO:	100 percent.	100 por ciento.
24		
25 CW-2:	100 percent? Well. [U/I].	¿100 por ciento? Vaya. [U/I].
26		
27 LOBO:	[Laughs]	[Ríe]
28		
29 CW-2:	[Laughs] But when I saw [her/it], <i>Commander</i> , [U/I].	[Ríe] Pero cuando la vi, <i>Commander</i> , [U/I].
30		
31 LOBO:	[U/I].	[U/I].
32		
33 CW-2:	[Coughs]	[Tose]
34		
35 LOBO	<i>Commander</i> is alone.	<i>Commander</i> va solo.
36		
37 CW-2:	Oh, no. It's good there.	Ah, no. Ahí está bien.
38		
39 LOBO:	He does well by him.	Se porta bien con él.
40		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	Look <i>Commander</i> , I see. I, look, there's going to be some good movement right now. . .	<i>Commander</i> , mire ve. Yo lo, mire, ahorita va a haber un movimiento bueno. . .
2		
3 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
4		
5 CW-2:	. . . and I want to involve you, like, so you can hustle up some money and y yo quiero involucrarlo a usted, pues, para que usted se rebusque y . . .
6		
7 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
8		
9 CW-2:	. . . and [U/I] so you can help [U/I] and we'll work hard, then. Look, <i>Commander</i> , you know that because of this, bitching, what one [U/I] they took all of my properties already—so time to keep working my ass off, then.	... [U/I] para que le ayude a [U/I] y le echamos ganas, pues. Mire, <i>Commander</i> , usted sabe que a raíz de esto, puta, uno qué [U/I] ya me quitaron todas las propiedades... entonces a seguir echando pija, pues.
10		
11 LOBO:	The thing is there's no other option.	Es que no queda de otra.
12		
13 CW-2:	Well, yes, there's no other option, because anyway. Who gives a fuck, then. Look, <i>Commander</i> , there's some movement there. There's a little load coming in there.	Pues sí, no queda de otra, si de todas maneras. Vale pija, pues. Mire, <i>Commander</i> , ahorita hay un movimiento ahí. Hay una carguita que viene ahí.
14		
15 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
16		
17 CW-2:	It's coming from a Colombian. I want you because you hustle for your money, then. Look, I'm going to tell you everything in full detail so that you [U/I] there.	Viene de un colombiano. Y yo lo quiero porque usted se rebusca, pues. Mire, le voy a decir con lujo de detalles todo para que usted [U/I] ahí.
18		
19 LOBO:	What do you need?	¿Qué es lo que necesita?
20		
21 CW-2:	I trust you. Look, like . . . Look, 2,500 animals are coming.	Yo con usted tengo confianza. Mire, este...Mire, vienen 2,500 animales.
22		
23 LOBO:	Wow!	¡Jue!
24		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	Yes. But out of those 2,500 I want to involve you, right? For you to take at a minimum 100, 200 little animals.	Sí. Pero de esos 2,500 yo quiero involucrarlo a usted, ¿verdad? Que usted agarre por lo bajo 100, 200 animalitos.
2		
3 LOBO:	Animals, right?	¿Animales, no?
4		
5 CW-2:	<i>Animals</i> , Commander, so you can hustle up some money. Do the math at, at \$13,000 dollars which is what it's going for now. And that's why I told the lady lawyer, "Bitching. Locate the friend for me."	Animales, <i>Commander</i> , para que usted se rebusque. Métale la pluma a, a \$13,000 dólares que está ahorita. Y por eso le dije a la abogada, "Put a, ubíqueme al amigo."
6		
7 LOBO:	[Laughs]	[Ríe]
8		
9 CW-2:	Yes man, so we can do the last one <i>Commander</i> . And—bitching, and we'll see then. And what, what role will you play? Just that, just that—You know [it/him] well, too.	Sí hombre, para que hagamos la última, <i>Commander</i> , y...puta, y ahí vemos pues. ¿Y qué, qué trabajo es el que va a desempeñar usted? Solo, solo... Usted también lo conoce bien.
10		
11 LOBO:	Yes.	Sí.
12		
13 CW-2:	Well, we can ride ahead, then. Just like the previous times. Yes. We ride ahead and, and, and if we can take down a couple of operations, we take them down.	Bueno, nos venimos adelante, pues. Así como las veces anteriores. Sí. Nos venimos adelante y, y, y podemos quitar un par de operaciones lo quitamos.
14		
15 LOBO:	Oh, good.	Ah bueno.
16		
17 CW-2:	Yes. Look, <i>Commander</i> , I think that load is going to, to the little Chapo himself.	Sí. Mire, <i>Commander</i> , yo creo que esa carguita va para, para el mero chapin.
18		
19 LOBO:	No!	¡No!
20		
21 CW-2:	The Chapudo himself. To El Chapo.	Mero Chapudo. Para El Chapo.
22		
23 LOBO:	<i>Commander</i> , how much, how much does that [U/I] cost now, [U/I]?	<i>Commander</i> , ¿cuándo, cuánto cuesta esa [U/I] ahora, [U/I]?

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	No, do the math on it, at \$13,000.	No, métale la pluma, a \$13,000.
2		
3 LOBO:	That's expensive, right?	Eso está caro, ¿verdad?
4		
5 CW-2:	Yes. How many do you want, 200 or 300?	Sí. Métale... ¿Cuánto quiere, 200 ó 300?
6		
7 LOBO:	No, [U/I].	No, [U/I].
8		
9 CW-2:	[Laughs]	[Ríe]
10		
11 LOBO:	[U/I]	[U/I]
12		
13 CW-2:	Do the math. How much is it?	Métale la pluma. ¿Cuánto sale?
14		
15 LOBO:	1,900.	1,900.
16		
17 CW-2:	At 200, that's \$3,000,000.	En 200, son \$3,000,000.
18		
19 LOBO:	Let's see, let's see here.	Vamos a ver, vamos a ver acá.
20		
21 CW-2:	900 but from that you just deduct the—	900 pero de ahí sólo se baja la...
22		
23 LOBO:	That's expensive, right?	Está caro, ¿verdad?
24		
25 CW-2:	Nine hun—	Novecien...
26		
27	//	//
28		
29 LOBO:	[U/I].	[U/I].
30		
31 CW-2:	From there the cost gets lowered all at once.	Ahí de un solo se baja el costo.
32		
33 LOBO:	Do the math there, then.	Sume ahí, pues.
34		
35 CW-2:	It would be 13 by 200?	¿13 por 200 sería?
36		
37 LOBO:	I don't know.	No sé.
38		
39 LOBO:	900, then. 900 UI—	900 pues. 900 [U/I]...
40		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	No, tell me, because this way I go for it, then.	No dígame, porque así yo le meto, pues.
2		
3 LOBO:	[U/I].	[U/I].
4		
5 CW-2:	And I'll respond to this friend there.	Y yo le respondo allá al amigo este.
6		
7 LOBO:	That's good.	Eso ésta bueno.
8		
9 CW-2:	It would be 200 by 13,000... Let me see, it's—it's \$2,600,000.	Serían 200 por 13,000... Déjeme ver, son... Son \$2,600,000.
10		
11 LOBO:	[U/I], man.	[U/I], hombre.
12		
13 CW-2:	Yes, man. A shitload.	Sí, hombre. Pijazo.
14		
15 LOBO:	You collect it in cash. [U/I]?	Lo cobra en efectivo. ¿[U/I]?
16		
17 CW-2:	No, look <i>Commander</i> , the only thing you deduct here is what is, what it costs, right? In terms of animals you [U/I]... Well look, you'll be left with a clean \$8,000 per animal.	No mire, <i>Commander</i> , aquí solo se baja lo que es el, lo que vale, ¿verdad? De animales usted [U/I]... Bueno mire, libre le va a quedar a usted \$8,000 por cada animal.
18		
19 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
20		
21 CW-2:	Because transportation has to be paid, everything has to be paid for there, then. I told [U/I] "Oh, I'm going to go talk to, I'm going to go talk to—to Saúl so [he, you] can hustle up some money, like, and we pull off the last shot of the year."	Porque hay que pagar transporte, hay que pagar ahí todo, pues. Yo le dije a [U/I] "Ah, voy a ir hablar con...con Saúl para que se rebusque, pues, y ya damos el último pijazo del año."
22		
23 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
24		
25 CW-2:	That way you can leave with me, <i>Commander</i> , and, and we coordinate there.	Y así usted se va conmigo, <i>Commander</i> , y, y coordinamos allá.
26		
27	//	//
28		
29 LOBO:	[U/I]	[U/I].
30		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	[U/I] No, it would be there in Limón. But we're not going into Limon, then, we'll wait in Tocoa for [them/you]. Yes. That's going to be good <i>Commander</i> .	[U/I] No, sería ahí en Limón. Pero no vamos a entrar a Limón nosotros, pues, nosotros los esperamos en Tocoa. Sí. Eso va a estar bueno, <i>Commander</i> .
2		
3 LOBO:	No, but wait.	No, pero espérese.
4		
5 CW-2:	The 2 mil— \$2,600,000 with labor would be 700, 8,000 dollars times 200, we're talking about 1,600,000. That's what your share from that would be. You can hustle yourself some money there, <i>Commander</i> . What I want is to do well by you, not do well by some other son of a bitch. Yeah. And what they've told me, look <i>Commander</i> , there are opportunities there to work the fuck out of it.	Los 2 mil... \$2,600,000 con el trabajo serian 700, 8,000 dólares por 200, estamos hablando 1,600,000. Eso le tocaría a usted de esto. Ahí usted se rebusca, <i>Commander</i> . Yo lo que quiero es quedar bien con usted, no quedar bien con otro hijo de puta. Sí. Y lo que me han dicho, mire <i>Commander</i> , ahí hay oportunidades de echarle pija.
6		
7 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
8		
9 CW-2:	Some of Chapo's people are here. So what is it that they want? Take it to Mexico and from Mexico . . . To, to, who gets to eat it up?	Anda una gente del Chapo aquí. ¿Entonces qué es lo que quieren ellos? Llevarlo para México y de México... ¿A, a, quién se la harta?
10		
11 LOBO:	[U/I].	[U/I].
12		
13 CW-2:	Well . . . So we're good there, then. Yes. So then it's not all of them, [U/I] which is why it's worthwhile. Yes.	Bueno... Entonces ahí estamos bien, pues. Sí. Entonces no son todos, [U/I] que por eso vale la pena. Sí.
14		
15 LOBO:	You went just now.	Vos fuiste ahorita.
16		
17 CW-2:	Well. How many cars did you bring?	Bueno. ¿Cuántos carros trae usted?
18		
19 LOBO:	2.	2.
20		
21 CW-2:	2? Just like the last time?	¿2? ¿Así como la vez pasada?

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	Yes.	Sí.
2		
3 CW-2:	How many on your security detail with you?	¿Cuánta escolta anda?
4		
5 LOBO:	I have . . . the same.	Tengo...lo mismo.
6		
7 CW-2:	The same. How many?	Lo mismo. ¿Cuánto?
8		
9 LOBO:	[I/He] couldn't bring it down, I don't know.	No pudo bajarle, no sé.
10		
11 CW-2:	No, take the ones you trust the most to me.	No, lléveme los más de confianza.
12		
13 LOBO:	Yes.	Sí.
14		
15 CW-2:	Yes.	Sí.
16		
17 LOBO:	So do you go around with the little pale guy who's always with me?	Que anda con el chelito aquel que siempre anda conmigo?
18		
19 CW-2:	The scientific little pale guy!	El chelito cienzudo.
20		
21 LOBO:	Yes. The Carías guy.	Sí. El Carías.
22		
23 CW-2:	Which one is Carías?	¿Carías cuál es?
24		
25 LOBO:	That midget guy. Uh, friend, Moncho's friend.	El enano aquel. Eh, amigo, el amigo de Moncho.
26		
27 CW-2:	Yes, man, Moncho's driver, Marco.	Sí, hombre, el chofer de Moncho, Marco.
28		
29 LOBO:	That's Lucho.	Ese es Lucho.
30		
31 CW-2:	Mm-hmm. [Sound of ice]	Umjú. [Ruido de hielo]
32		
33 LOBO:	Let's see, and who else? From there—Another guy that's around from the, from the cops.	A ver ¿y quién más? De ahí...Otro chavo que anda ahí de la, de la jura.
34		
35 CW-2:	But is he someone you trust? How many would they be, then?	¿Pero es de confianza suyo? ¿Cuántos serian entonces?

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	About four.	Como 4.
2		
3 CW-2:	About 4. Let's bring both cars, then. [U/I] from there easy. We're easygoing.	Como 4. Traigamos los dos carros pues. [U/I] de ahí tranquilo. Nosotros somos tranquilos.
4		
5 LOBO:	Yes.	Sí.
6		
7 CW-2:	Yes. Don't you want [me/him] to come with the General?	Sí. ¿No quiere que venga con el General?
8		
9 LOBO:	I haven't spoken to him today.	No he hablado con él hoy.
10		
11 CW-2:	[U/I] has supported [U/I] .	[U/I] ha apoyado [U/I].
12		
13 LOBO:	The General?	¿El General?
14		
15 CW-2:	Yes.	Sí.
16		
17 LOBO:	Oh!	¡Ah!
18		
19 CW-2:	[Laughs] With [your/his]—	[Ríe] Con su...
20		
21 LOBO:	I haven't spoken to the General, no.	Yo no he hablado con el General, no.
22		
23 CW-2:	No, I did. The man is screwed there. He says he's waiting to see if they're really giving him the ministry. Dream on! He crashed and burned over there. But he has behaved well, yes.	No, yo sí. Está jodido el hombre ahí. Dice que está esperando a ver si le dan el ministerio en realidad. ¡Cuándo! Ahí quedo frito ahí él. Pero se ha portado bien, sí.
24		
25 LOBO:	[U/I]?	¿[U/I]?
26		
27 CW-2:	Yes, he's given me lots—	Sí, me ha dado bastante...
28		
29 LOBO:	Yes, yes.	Sí, él sí.
30		
31 CW-2:	—of Information there.	...información ahí.
32		
33 LOBO:	The man is calm there.	Está muy tranquilo el hombre ahí.
34		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	Yes, the man is excellent. Bitching, <i>Commander</i> [U/I]—	Sí, excelente el hombre. Puta, <i>Commander</i> [U/I]...
2		
3	//	//
4		
5 LOBO:	[U/I]— man [U/I].	[U/I]... hombre [U/I].
6		
7 CW-2:	—[U/I] look, how about that damn Tinoco guy, bitching, what's the deal, <i>Commander</i> ?	...[U/I] mire, y ese jodido Tinoco que, puta, ¿qué onda, <i>Commander</i> ?
8		
9 LOBO:	Who?	¿Quién?
10		
11 CW-2:	This Tinoco, Julián?	¿Este Tinoco, Julián?
12		
13 LOBO:	Which one is Julián Tinoco?	¿Cuál es el Julián Tinoco?
14		
15 CW-2:	Julián Tinoco. In other words the . . .	Julián Tinoco, o sea el...
16		
17 LOBO:	Oh! [U/I]?	¡Ah! ¿[U/I]?
18		
19 CW-2:	Yes, man.	Sí hombre.
20		
21 LOBO:	The one that did?—	¿El que hizo? ...
22		
23 CW-2:	No, man, that damned dude, you know, I don't know what the deal is there. He hasn't gone out again, like, and we gave him all of the information of, when those planes came.	No hombre, ese jodido fíjese que no se qué rollo ahí. No ha vuelto a salir, pues. Y nosotros le pasábamos toda la información de, cuando venían esos aviones.
24		
25 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
26		
27 CW-2:	And they say the man is now in fact doing . . .	Y el hombre ahora dicen que más bien anda haciendo . . .
28		
29 LOBO:	[U/I]	[U/I]
30		
31 CW-2:	. . . in other words, it's like he's going around, [U/I] going from one investigation to another o sea, como que lo anda, [U/I] anda en investigación uno a otro...
32		

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	Yes.	Sí.
2		
3 CW-2:	. . . and it seems like they want to bring him down.	...y como que lo quieren dar para abajo.
4		
5 LOBO:	[U/I].	[U/I].
6		
7 CW-2:	By our orders. By orders of that man. And the person who set that man to helping us was your father. His father put him there so we could, well, launch him, him, him, then.	Por orden de nosotros. Por orden de ese señor. Y quien puso ese señor para ayudarnos a nosotros fue su papá. Su papá lo puso para que lo, lo, lo lanzáramos, pues.
8		
9 LOBO:	And he's totally disconnected from everything now.	Y él se ha desconectado todo ya.
10		
11 CW-2:	Yes. No, but help me out with that, <i>Commander</i> , so we can meet with the father there, golly, have him help us with this dude.	Sí. No pero ayúdeme en eso <i>Commander</i> para que nos reunamos con el papá ahí, pucha, que nos ayude con este liqui.
12		
13 LOBO:	And what's Tinoco doing? What, what is Tinoco now?	¿Y Tinoco qué hace? ¿Qué, qué es Tinoco ahora?
14		
15 CW-2:	Tinoco [U/I] right now [U/I].	Tinoco [U/I] ahorita [U/I].
16		
17 LOBO:	[U/I].	[U/I].
18		
19 CW-2:	Yes, man. And the old man is a big time drug dealer. He saw that [I was/we were/someone] took money from him to square them up [U/I]. And he— [U/I].	Sí, hombre. Y el viejo es gran traquetero. Ve que uno le estuvo agarrando dinero para cuadrarlos [U/I]. Y él... [U/I].
20		
21 LOBO:	And isn't he—	Y no es él...
22		
23 CW-2:	[U/I] Julián Tinoco, man.	[U/I] Julián Tinoco, hombre...
24		
25 LOBO:	Yes, man, but he [U/I] boss, right? Anyway I think Villa López is going.	Sí, hombre, pero él le [U/I] jefe, ¿verdad? De todas maneras creo que va Villa López.
26		
27 CW-2:	Villa López.	Villa López.

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	Yes.	Sí.
2		
3 CW-2:	Well but there are 3 nominated.	Bueno pero están 3 nominados.
4		
5 LOBO:	Because Daniel [Ph] they just promoted him now.	Porque a Daniel [Ph] lo ascendieron ahorita.
6		
7 CW-2:	Mm-hmm. [U/I]	Umjú. [U/I]
8		
9 LOBO:	And Villa López.	Y Villa Lopez.
10		
11 CW-2:	Now, uh, Head of the Joint Chiefs of Staff?	¿Ya eh, lo, Jefe de Estado Mayor?
12		
13 LOBO:	No. He's been promoted [U/I] right now.	No. Lo han ascendido [U/I] ahorita.
14		
15 CW-2:	Yes, in Congress, right?	Sí, en el Congreso, ¿verdad?
16		
17 LOBO:	Uh-huh.	Ajá.
18		
19 CW-2:	Mm-hmm.	Umjú.
20		
21 LOBO:	That [U/I] needs for—	Que [U/I] precisa para...
22		
23 CW-2:	For the Chief of Armed Forces. <i>Commander</i> , and something else, gosh, help me with this Rico Cuéllar, man, you're that damned dude's friend [U/I].	Para el Jefe de las Fuerzas Armadas. <i>Commander</i> , y otra cosa, pucha, ayúdame con este Rigo Cuéllar, hombre, usted es amigo de ese jodido [U/I].
24		
25 LOBO:	[U/I]	[U/I]
26		
27 CW-2:	That guy has a lot of influence there, right?	Ese tiene bastante injerencia ahí, ¿sí?
28		
29 LOBO:	[U/I].	[U/I].
30		
31 CW-2:	No, but we're there, then, but right now they've got them fucked. There isn't, there isn't—How can I explain it to you? How to undo them, then. Because they haven't taken him to the, to the ownership court.	No pero nosotros ahí estamos pues, pero ahorita los tienen pija atrás, hombre. No hay, no hay... ¿Cómo le digo? Cómo deshacerlos pues. Porque no lo han pasado al, al juzgado de dominio.

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	There [U/I].	Ahí [U/I].
2		
3 CW-2:	We're there, then, with the accounting and all. Yeah.	Ahí estamos nosotros pues con la contabilidad y todo pues. Sí.
4		
5 LOBO:	How are the lawyers, then?	¿Y los abogados qué tal?
6		
7 CW-2:	Nah, they're working there. That is being . . .	No, ahí están trabajando. Eso lo está...
8		
9 LOBO:	[U/I].	[U/I].
10		
11 CW-2:	No, man! The thing is that shit, look the [U/I] but you get worked up. That shit is administrative more than anything. [U/I]	¡No hombre! Si es que esa mierda, mire [U/I] pero uno se sofoca. Esa mierda es más que todo administrativo. [U/I].
12		
13 LOBO:	Mm-hmm.	Umjú.
14		
15 CW-2	<i>Master, Master</i> in accounting and— And more than anything there [U/I] because the administrator is from there. There's a trial already, fight with the lawyer. Yes. No, but with that lawyer that we have it's enough. Yes. But they did tell me to get along with this Tinoco, man. Yes. But this damned guy, bitching, first gives Juan Gomez [U/I] and now, him.	<i>Master. Master</i> en contador y... Y más que todo ahí [U/I] porque es de ahí el administrador, pues. Ya hay un juicio pues, pelear con el abogado. Sí. No, pero con ese abogado que tenemos nosotros es suficiente. Sí. Pero sí me dijeron que me lleve con este Tinoco, hombre. Sí. Pero este jodido, puta, primero le da [U/I] Juan Gómez y ahora él.
16		
17 LOBO:	Oh?	¿Ah?
18		
19 CW-2:	Yes, he no longer, he no longer [U/I] him.	Sí ya no le, ya no le [U/I].
20		
21 LOBO:	And is it true that, that I ended up in Mr. Juan's sights?	¿Y es cierto que, que ahí me quedé en la mira de don Juan?
22		
23 CW-2:	No.	No.
24		
25 LOBO:	It's not true?	¿No es cierto?
26		
27 CW-2:	No. Juan's going around scared.	No. El Juan anda asustado.

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	[U/I].	[U/I].
2		
3 CW-2:	No.	No.
4		
5 LOBO:	[U/I]?	¿[U/I]?
6		
7 CW-2:	Mm-hmm.	Umjú.
8		
9 LOBO:	[U/I]. In Tocoa, he was born in Tocoa.	[U/I]. En Tocoa, nació en Tocoa.
10		
11 CW-2:	He was born in Tocoa?	¿Nació en Tocoa?
12		
13 LOBO:	Yes.	Sí.
14		
15 CW-2:	[U/I].	[U/I].
16		
17 LOBO:	Like around there by [U/I].	Como es por lado de la [U/I].
18		
19 CW-2:	He was over there getting a couple of kilos, for sure.	Andaba trayendo un par de kilos seguro.
20		
21 LOBO:	[Laughs] How is it? Because he was asking me [U/I] in the SUV just now.	[Ríe] ¿Cómo es? Que estaba preguntándome [U/I] camioneta ahorita.
22		
23 CW-2:	Why didn't you speak?	¿Y por qué usted no habló?
24		
25 LOBO:	Huh?	¿Huh?
26		
27 CW-2:	Why didn't you speak to him, I'm asking?	¿Por qué no le habló, le digo?
28		
29 LOBO:	We were in the SUV.	Íbamos en la camioneta.
30		
31 CW-2:	What's with that? Didn't you pay him already?	¿Y eso? ¿Y no que ya le había pagado usted?
32		
33 LOBO:	No, man, I gave myself, I gave, I gave half.	No hombre me di...di...di medio.
34		
35 CW-2:	Mm-hmm.	Umjú.
36		

Participant	Translation	Transcription
1 LOBO:	So since the car is mine, the car from the [U/I] is not mine. And since the client was already [U/I].	Entonces como el carro es mío, el carro del [U/I] no es mío. Y como ya tenía al cliente [U/I].
2		
3 CW-2:	Mm-hmm.	Umjú.
4		
5 LOBO:	So now they're—	Entonces están ahora...
6		
7 CW-2:	Mm-hmm, right?	Umjú, ¿verdad?
8		
9 LOBO:	. . . coming out with bullshit. So then, uh . . . Bitching, Damn I, it makes me feel bad [U/I], I tell you.	...con pajas. Entonces, eh... Puta yo, a mi me da pena [U/I], le digo.
10		
11 CW-2:	No, man, you should have have called me, man.	No, hombre, me hubiera llamado, hombre.
12		
13 LOBO:	But no, they gave me a chance for next week.	Pero no, me dieron chance para la otra semana.
14		
15 CW-2:	Oh, next week, and how much is there?	Ah, la otra semana ¿Y cuánto hay ahí?
16		
17 LOBO:	The debt is [U/I].	Se deben [U/I].
18		
19 CW-2:	Mmm.	Jm.
20		
21 LOBO:	Yeah.	Sí.
22		
23 CW-2:	But then [U/I] you.	Pero entonces [U/I] usted.
24		
25 LOBO:	No, man, what the fuck [U/I].	No hombre, qué putas [U/I].
26		
27 CW-2:	How were you selling it here? [U/I]	¿Y cómo la estaba vendiendo aquí [U/I]?
28		
29 LOBO:	[U/I].	[U/I].
30		
31 CW-2:	[Laughs]	[Ríe]
32		
33 LOBO:	You take from this one and [U/I] me, then.	Usted agarra de este y me [U/I] pues.
34		

Participant	Translation	Transcription
1 CW-2:	Golly, but at this point [U/I] to the President. No, man.	Puta pero ya [U/I] al Presidente. No hombre.
2		
3 LOBO:	[U/I] The streets, the, the, the, what happened to our buddy—	[U/I] Las calles lo, la, lo, lo que pasó al compa de nosotros...
4 CW-2:	Mm-hmm.	Umjú.
5		
6 LOBO:	[U/I]	[U/I]
7		
8 CW-2:	But and so nothing, this?	¿Pero y esto nada?
9		
10	[END OF RECORDING]	[FINAL DE LA GRABACIÓN]